



ZIZURKILGO UDALA

OHIKO OSOKO BILKURARAKO DEIA

Honen bidez, Ohiko Osoko Bilkurara deitzen dizut:

Eguna: **2017ko maiatzaren 29a, astelehena**

Ordua: **19:00**

Tokia: Udaletxeko Osoko Bilkuren Aretoa

CONVOCATORIA A PLENO ORDINARIO

Por la presente le convoco a la Sesión de Pleno Ordinario a celebrar:

Día: **29 de Mayo de 2.017, lunes**

Hora: **19:00**

Lugar: Salón de Plenos de la Casa Consistorial.

EGUNeko AZTERGAIK

1.- AURREKO UDALBATZARRAREN AKTA ONARTZEA, BIDEZKOA BADA (2017.03.14).

2.- 2018ko HERRIKO JAIEGUNA EZARTZEA.

3.- HAUR ESKOLAKO DIRU LAGUNTZA ONARTZEA.

4.- SOZIALISTEN UDAL-TALDEAK AURKEZTUTAKO MOZIOA, ZIZURKILGO HAINBAT TOKITAN AGERTU DIREN PINTADEN HARIRA.

5.- ALKATEAREN DEKRETUAK JAKINARAZTEA (41/2017tik 88/2017ra).

6.- GALDE-ESKAKIZUNAK.

Zizurkilen, 2017ko maiatzaren 24an

Alkatea.

ORDEN DEL DÍA

1.- APROBACION, SI PROCEDE, DEL ACTA DEL PLENO ANTERIOR (14.03.2017).

2.- FIJACION DE LA FECHA PARA LA FIESTA LOCAL DEL AÑO 2.018

3.- APROBACION DE SUBVENCION PARA LA “HAUR ESKOLA”.

4.- MOCION DEL GRUPO MUNICIPAL SOCIALISTA EN RELACION CON LAS PINTADAS APARECIDAS EN DIVERSOS LUGARES DE ZIZURKIL.

5.- COMUNICACIÓN DE DECRETOS DE ALCALDÍA (41/2017 al 88/2017).

6.- RUEGOS Y PREGUNTAS.

Zizurkil, 24 de Mayo de 2.017

El Alcalde.





ZIZURKILGO UDALA

**2017ko MAIATZAREN 29an EGINDAKO
OHIKO BILKURAKO AKTA**

**ACTA DE LA SESION ORDINARIA
CELEBRADA EL DIA 29 DE MAYO DE
2.017**

Partaideak/ Señores Asistentes:

ALKATEA/ALCALDE:

José María Luengo Zapirain Jauna (EH Bildu)

ZINEGOTZIAK/CONCEJALES:

Maite Amenabar Alkorta (EH Bildu)

Arkaitz Zaldua Jauregi (EH Bildu)

Olga Aldaz Carretero (E.A.J.-P.N.V.)

Eva Usandizaga Mujika (EH Bildu)

José Antonio Sánchez Almaraz (Socialistas Vascos – Euskal Sozialistak)

Aitor Sarasua Arruti (EH Bildu)

María Angeles Lazkano Larrañaga (E.A.J.-P.N.V.)

IDAZKARIA /SECRETARIO:

José Ramón Eceizabarrena Garmendia

Udaletxeko Osoko Bilkuren Aretoan, bi mila eta hamazazpiko maiatzaren hogeita bederatziko hemeretzi orduak direnean, Zizurkilgo Udaleko Udaltzatza bildu da, Alkate jaunaren lehendakaritzapean eta goian aipatzen diren zinegotzien partaidetzarekin. Nuria Martín Ibán (E.A.J.-P.N.V.), Jesús María Alkorta Etxezarreta (E.A.J.-P.N.V.) eta Jon Ander Esnaola Arruti (EH Bildu) zinegotziak ez da etorri.

Lehendakaritzaren aginduz bilkura hasi da eta Idazkariak jakinarazi du berau egin daitekeela lege ezarritako quoruma bertan dagoelako.

**1.- AURREKO UDALBATZARRAREN
AKTA ONARTZEA, BIDEZKOA BADA
(2017.03.14).**

Udaltzatzak, ahobatez erabaki du 2017ko martxoaren 14an egindako Bilkuraren Akta onartzea.

En el Salón de Sesiones de la Casa Consistorial, siendo las diecinueve horas del día veintinueve de Mayo de dos mil diecisiete, se reúne la Corporación del Ayuntamiento de Zizurkil bajo la presidencia del Señor Alcalde y con la asistencia de los Señores Concejales que arriba se citan, no asistiendo los concejales Nuria Martín Ibán (E.A.J.-P.N.V.), Jesús María Alkorta Etxezarreta (E.A.J.-P.N.V.) y Jon Ander Esnaola Arruti (EH Bildu)

Abierta la Sesión de orden de la Presidencia, el Secretario informa que la misma puede celebrarse por concurrir a ella el quórum legalmente establecido.

**1.- APROBACION, SI PROCEDE, DEL
ACTA DEL PLENO ANTERIOR
(14.03.2017).**

La Corporación, por unanimidad, acuerda aprobar el Acta del Pleno celebrado el día 14 de Marzo de 2.017



ZIZURKILGO UDALA

2.- 2018ko HERRIKO JAIEGUNA EZARTZEA.

Eusko Jaurlaritzako Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzaren Saileko Gipuzkoako Lurralde Ordezkaritzak 2017 urteko herriko jai eguna proposatzea eskatu du.

2018ko irailaren 9a, Arantzazuko Amaren jaiaren eguna, igandea izango da eta horregaitik proposatzen da jai eguna, ostirala den irailaren 7ra pasatzea.

Ondoren, aipatutako Hitzarmena onartzeko bozketa egin da. Hau da emaitza:

- Alde: 8 (5 Bildurenak, 2 E.A.J.-P.N.V.renak eta 1 S.V.-E.S.rena).
- Aurka: 0.
- Abstentzioak: 0.

Beraz, Udaltzarrak, aho batez, erabaki du:

Lehen.- 2018ko herriko jai egun izateko, irailaren 7a, ostirala, izendatzea, Arantzazuko Amaren jaiaren bezpera-aurreko eguna.

Bigarrena.- Dekretu hau Eusko Jaurlaritzako Justizia, Lan eta Gizarte Segurantzaren Saileko Gipuzkoako Lurralde Ordezkaritzak jakinarazi.

3.- HAUR ESKOLAKO DIRU LAGUNTZA ONARTZEA.

Kuttuna Haurreskolako matrikulazio-gastuaren zati bat diruz laguntzeko proposamena aurkeztu da, onartzeko.

Sozioekonomia eta Zerga Politikako Batzordearen aldeko irizpenaren berri ematen da.

Proposamena ikusi ondoren, Udaltzarrak hau onartzeko dagokion bozketa egin du, emaitza honekin:

2.- FIJACION DE LA FECHA PARA LA FIESTA LOCAL DEL AÑO 2.018

Vista la solicitud de la Delegación Territorial de Gipuzkoa del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social del Gobierno Vasco, para proponer la festividad local para el año 2.018

Dado que el día 9 de Septiembre de 2.018, festividad de Nuestra Señora de Aránzazu, es domingo, se propone adelantar el día festivo al viernes día 7 de Septiembre.

La Corporación pasa a realizar la votación correspondiente para su aprobación, con el siguiente resultado:

- Votos a favor: 8 (5 de Bildu, 2 de E.A.J.-P.N.V. y 1 de S.V.-E.S.).
- Votos en contra: 0.
- Abstenciones: 0.

Por lo que el Pleno de la Corporación, por unanimidad, acuerda:

Primero.- Designar como festividad local para el año 2.018, el día 7 de Septiembre, viernes, antevíspera del día de la festividad de Nuestra Señora de Aránzazu.

Segundo.- Dar cuenta del presente acuerdo Decreto a la Delegación Territorial de Gipuzkoa del Departamento de Justicia, Empleo y Seguridad Social del Gobierno Vasco.

3.- APROBACION DE SUBVENCION PARA LA "HAUR ESKOLA".

Se presenta para su aprobación la propuesta de subvencionar parte del gasto de la matriculación en Kuttuna Haurreskola.

Se da cuenta del dictamen favorable de la Comisión de Socioeconomía y Política de Impuestos.

Vista la propuesta, la Corporación, procede a realizar la votación correspondiente para su aprobación, con el siguiente resultado:



ZIZURKILGO UDALA

- Alde: 8 (5 de Bildurenak, 2 de E.A.J.-P.N.V.renak eta 1 S.V.-E.S.rena).
- Aurka: 0.
- Abstentzioak: 0.

beraz, aho batez, honoko hau erabaki du:

Lehena.- Kuttuna Haurreskolako matrikulazio gastuaren zati bat diruz laguntzeko proposamena onartzea.

Onartutako proposamena Akta honen I Eranskinean jasota dago.

4.- SOZIALISTEN UDAL-TALDEAK AURKEZTUTAKO MOZIOA, ZIZURKILGO HAINBAT TOKITAN AGERTU DIREN PINTADEN HARIRA.

Aurkeztutako mozioa eztabaidatzen hasi dira, baina mahai gainean uztea erabaki da hurrengo bilkurara arte, udal-talde guztien onarpena lortuko duen mozio bat adostu ahal izateko.

5.- ALKATEAREN DEKRETUAK JAKINARAZTEA (41/2017tik 88/2017ra).

2017ko martxoaren 10etik maiatzaren 23ra Alkateak sinatutako 2017/41tik 2017/88ra zenbakia duten Dekretuen berri eman da. Jatorrizkoak, Alkatearen Dekretu Liburuan jasota daude eta bertan aztertu daitezke.

Udalbatza jakinaren gainean geratu da.

Beste aztergairik gabe, eta hemeretzi orduak eta hogeita hamar minutuak direnean, Batzarra amaitu da eta honetaz guztiaz nik, Idazkariak, fede eta kontu ematen dut.

- Votos a favor: 8 (5 de Bildu, 2 de E.A.J.-P.N.V. y 1 de S.V.-E.S.).
- Votos en contra: 0.
- Abstenciones: 0.

por lo que, por unanimidad, se acuerda:

Primero.- Aprobar la propuesta de subvencionar parte del gasto de la matriculación por asistencia a Kuttuna Haurreskola.

La propuesta aprobada se recoge en el Anexo I de este Acta.

4.- MOCION DEL GRUPO MUNICIPAL SOCIALISTA EN RELACION CON LAS PINTADAS APARECIDAS EN DIVERSOS LUGARES DE ZIZURKIL.

Se comienza a debatir la Moción presentada, pero se toma el acuerdo de dejarla sobre la mesa hasta una próxima sesión, a fin de consensuar una que obtenga el acuerdo de todos los grupos municipales.

5.- COMUNICACIÓN DE DECRETOS DE ALCALDÍA (41/2017 al 88/2017).

Se da cuenta del listado de los Decretos nº 41/2017 al 88/2017 firmados por la Alcaldía entre el 10 de Marzo y el 23 de Mayo de 2.017, cuyos originales se conservan y pueden ser examinados en el Libro de Decretos de Alcaldía.

La Corporación se da por enterada.

Y sin más asuntos que tratar, y siendo las diecinueve horas y treinta minutos, se levanta la Sesión, de la cual, yo, el Secretario, doy fe y certifico.

O.I. Vº Bº
ALKATEA EL ALCALDE.





ZIZURKILGO UDALA

I ERANSKINA -- ANEXO I

HAUR ESKOLAKO DIRU LAGUNTZA

Zizurkilgo Udalak, Kuttuna Haurreskolako matrikulazioaren gastua arintzeko diru laguntza ematea erabaki du. Diru laguntza honekin Udalak familiei laguntzeaz gain, 0-2 adin tartea ere hezkuntza sistema publiko eta doakoan egon beharko lukeela aldarrikatu nahi du. Era berean, laguntza honekin herrian bertan izan litezkeen ezberdintasunak leundu nahi ditu.

Gurasoen errenta eta haurraren ordu kopuruak aintzat hartuz ezberdina izango da jasoko duten diru laguntza, progresiboa izanik bidezkoagoa dela uste dugulako.

DIRU LAGUNTZA TAULA

ERABILTZAILEEN SARRERAK	HILEKO DIRULAGUNTZA ORDU KOPURUAREN ARABERA	
	5 ORDU	8 ORDU
10.000 € azpikoak	0 €	0 €
10.000 – 15.000 € artekoak	20 €	30 €
15.000 – 80.000 € artekoak	40 €	50 €
80.000 € gorakoak	0 €	0 €

BALDINTZAK

- Diru laguntza jasotzeko haurrak Kuttuna Haurreskolan izen emanda egon beharko du eta Zizurkilen errolatuta
- Diru laguntza jasotzeko, beteta aurkeztu beharko da laguntza eskatzeko orria, bi gurasoen errenta aitortenak eta DNI-ak.
- Diru laguntza hau ez da bateragarria haurreskolara haurra eramateagatik jaso litezkeen beste laguntzekin.
- Leku faltagatik norbaitek haurra beste haurreskola batera eraman behar badu, diru laguntza ordainduko zaio.

Ondorioz:

- Kuttuna Haurreskolako hezitzaileek ikasturte hasieran dauden umeen arabera, laguntza eskatzeko orriak beteta eta behar den dokumentazioarekin aurkeztu beharko dituzte.



ZIZURKILGO UDALA

- Ondoren gauza berbera egin beharko dute hilero izen emate berririk badago. Bestalde, Udalarekin adostutako email helbidera idatzita jakinarazi beharko dute bajaren bat badago edo aldaketarik ez badago ere hilero jakinaraztea eskatzen da.
- Udalak egokien dagokion maiztasunez ordainduko du diru laguntza.



ZIZURKILGO UDALA

SUBVENCIÓN A LA HAURRESKOLA

El Ayuntamiento de Zizurkil ha decidido conceder una subvención a la Haurreskola Kuttuna, para ayudarle a hacer frente a su gasto de matriculación. Mediante esa subvención, el Ayuntamiento ayuda a las familias, y, además, reivindica que la franja de edad de los 0-2 años debería estar incluida en el sistema educativo público y gratuito. Asimismo, concediendo dicha subvención, quiere atenuar las diferencias que pueda haber en el municipio.

Teniendo en cuenta la renta de los padres y madres y la cantidad de horas que pasen los niños y niñas, recibirán diferentes ayudas. Además, será una ayuda progresiva, porque creemos que será más justo.

TABLA DE SUBVENCIONES

INGRESOS DE LOS USUARIOS	AYUDA MENSUAL, TENIENDO EN CUENTA LA CANTIDAD DE HORAS	
	5 HORAS	8 HORAS
Menores de 10.000 €	0 €	0 €
Entre 10.000 – 15.000 €	20 €	30 €
Entre 15.000 – 80.000 €	40 €	50 €
Superiores a 80.000 €	0 €	0 €

CONDICIONES

- El niño o la niña deberá estar matriculado en la Haurreskola Kuttuna y empadronado en Zizurkil.
- Se deberá cumplimentar la hoja de solicitud de la ayuda, y presentar la declaración de renta de los progenitores y sus DNI.
- Esta ayuda no es compatible con otras ayudas que pueda percibir la familia por llevar al niño o a la niña a la Haurreskola.
- Si por falta de sitio alguien debe llevar a su hijo o hija a otra Haurreskola, se le pagará la subvención.

Por lo tanto:

- Los educadores y educadoras de la Haurreskola Kuttuna deberán presentar las hojas de solicitud de la ayuda, junto con la documentación pertinente, teniendo en cuenta la cantidad de niños y niñas que haya a principio de curso.



ZIZURKILGO UDALA

- Después, deberán realizar lo mismo cada mes, si hay alguna nueva matriculación. Además, deberán notificar cualquier baja por escrito, enviando un mensaje electrónico al ayuntamiento. Si no hubiera ningún cambio, se comunicará igualmente cada mes.
- El Ayuntamiento pagará la subvención con la frecuencia que más le convenga.